

欧|亚|历|史|文|化|文|库

“十二五”国家重点图书出版规划项目



总策划 张余胜

北方民族史与蒙古史译文集

(修订版) 下册



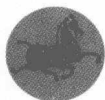
丛书主编 余太山

余大钧 译

兰州大学出版社



国家出版基金项目
NATIONAL PUBLICATION FOUNDATION



欧亚历史文化文库

总策划 张余胜
兰州大学出版社



北方民族史与蒙古史译文集

(修订版) 下册

丛书主编 余太山

余大钧 译

图书在版编目(CIP)数据

北方民族史与蒙古史译文集:修订版/余大钧译. —
兰州:兰州大学出版社,2012.3

(欧亚历史文化文库/余太山主编)

ISBN 978-7-311-03871-7

I. ①北… II. ①余… III. ①古代民族—民族历史—
中国—文集②蒙古族—民族历史—中国—文集 IV.

①K289-53②K281.2-53

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 040579 号

总 策 划 张余胜

书 名	北方民族史与蒙古史译文集(修订版)(下册)
丛书主编	余太山
作 者	余大钧 译
出版发行	兰州大学出版社 (地址:兰州市天水南路 222 号 730000)
电 话	0931-8912613(总编办公室) 0931-8617156(营销中心) 0931-8914298(读者服务部)
网 址	http://www.onbook.com.cn
电子信箱	press@lzu.edu.cn
印 刷	兰州人民印刷厂
开 本	700mm×1000mm 1/16
总 印 张	53.75
总 字 数	718 千
版 次	2012 年 5 月第 1 版
印 次	2012 年 5 月第 1 次印刷
书 号	ISBN 978-7-311-03871-7
定 价	160.00 元(上、下册)

(图书若有破损、缺页、掉页可随时与本社联系)

目录

下 册

- 29 阿母河等处行尚书省考 [日]本田实信
——蒙古人在伊朗的早期行政机关 / 439
- 30 从哈刺和林“跑出来”的石龟
[前苏联]谢·符·吉谢列夫 / 463
- 31 哈刺和林出土的铁器 [蒙]德·纳旺 / 465
- 32 蒙古人民共和国的考古研究
[蒙]谢尔-奥札布 / 467
- 33 《元史·释老传》笺注 [日]野上俊静 / 475
- 34 关于元朝怯薛出身者的家世
[日]片山共夫 / 503
 - 34.1 目次 / 503
 - 34.2 绪言 / 503
 - 34.3 怯薛与勋旧世家 / 504
 - 34.4 怯薛出身者被吸收加入怯薛时的契机 / 508
 - 34.5 怯薛出身者之家世 / 524
 - 34.6 怯薛与汉南人 / 561
 - 34.7 结论 / 566

35 论元朝的昔宝赤 [日]片山共夫

——以怯薛的二重构造为中心 / 568

35.1 绪言 / 568

35.2 怯薛执事班昔宝赤的基本情况 / 570

35.3 昔宝赤的二重构造 / 581

35.4 从昔宝赤的二重构造的意义得出的结论 / 585

36 关于元朝诸监的一些研究

[日]丹羽友三郎 / 586

36.1 前言 / 586

36.2 元朝中央官制概要 / 587

36.3 元朝的诸监(一) / 592

36.4 元朝的诸监(二) / 600

36.5 元朝诸监的特点 / 605

36.6 在元朝诸监中所看到的各个特点的缘由

——代替结束语 / 607

36.7 余论 / 608

明清蒙古史编

37 达延汗后裔世系表笺注 [美]塞瑞斯 / 615

37.1 导言 / 615

- 37.2 表一笺注 / 619
- 37.3 表二笺注 / 626
- 37.4 表三笺注 / 638
- 37.5 表四笺注 / 667
- 37.6 表五笺注 / 701
- 37.7 表六笺注 / 703
- 37.8 表七笺注 / 712
- 37.9 表八笺注 / 714
- 37.10 表九笺注 / 720
- 37.11 表十笺注 / 727
- 38 喀尔喀法典 [前苏联]扎姆察拉诺 / 740
 - 38.1 序 / 740
 - 38.2 喀尔喀法典 / 741
 - 38.3 三旗大法条例(土牛年即 1709 年颁布) / 742
 - 38.4 1722 年条例 / 747
 - 38.5 1722 年条例:康熙六十一年(1722 年)九月初三条例 / 748
 - 38.6 1709 年法规之续文 / 748
 - 38.7 1728 年条例 / 758

- 38.8 1746 年大法 / 759
- 38.9 1736 年法规 / 760
- 38.10 1709 年法规(1728 年?) / 763
- 38.11 1746 年沙比衙门与和托果伊特旗图萨喇
克齐协理台吉乌巴什·磋克托·阿海条约 / 769
- 38.12 1746 年(教、俗两界相互关系条例) / 771
- 38.13 1709 年(或 1728 年?)法规之续文 / 774
- 38.14 赛马条例(1729 年) / 780
- 38.15 1728 年或 1729 年斡齐賚·土谢图汗第五
法典 / 781
- 38.16 1724 年法规 / 785
- 38.17 1724 年(1784 年?)法规 / 785
- 38.18 1726 年法规 / 786
- 38.19 1726 年地方当局行政命令 / 787
- 38.20 1754 年关于酒的法规 / 787
- 38.21 1770 年有关病畜传染他人之畜之规定,蒙
古法典之发展 / 788

附录:古今地名对照表(以汉语拼音为序) / 790

参考文献 / 796

新版修订后记 / 801

索引 / 805

29 阿母河等处行尚书省考

——蒙古人在伊朗的早期行政机关

[日] 本田实信

《元史》卷3《宪宗本纪》元年辛亥(公元1251年)夏六月条有改更庶政的记事。元宪宗蒙哥在其即位后一开始就宣示大蒙古国的统治大纲,这是颇被珍重的事。其中有如下一段:

以牙刺瓦赤、不只儿、斡鲁不、睹答儿等充燕京等处行尚书省事,赛典赤、匿答马丁佐之;以讷怀、塔刺海、麻速忽等充别失八里等处行尚书省事,暗都刺、兀尊、阿合马、也的沙佐之;以阿儿浑充阿母河等处行尚书省事,法合鲁丁、匿只马丁佐之。

这段记载包含有证明蒙哥时代在大蒙古版图内被区划为燕京等处、别失八里(Bishbaliq)等处、阿母河(Amu-Darya)等处3个地区,即中国北部、突厥斯坦和伊朗三方面加以统治的记事。

志费尼于1252—1260年间写成的《世界征服者史》关于蒙哥可汗任命新官吏有如下记载:^[1]

[蒙哥可汗]为征收赋税、登记户口,任命了一批知事、军政长官(舍黑捏)和书记。从阿母河畔第五大洲起,直到相当于第一大洲的契丹(中国北方)的最远处为止的东方诸国,他如从前一样委托给大宰相马合木·牙刺瓦赤及其真正的继承人麻速忽伯。契丹地区(中国北方)交给了宰相马合木·牙刺瓦赤。他的以往的忠勤与今后的忠心相联结。他是在[蒙哥]吉祥登极之前到来的。

[1] 卡兹维尼校订本志费尼:《世界征服者史》第3册,第12~75页;波伊勒英译本第2册,第596~598页。[汉译文参照波伊勒英译本译出,对日译文有所修正。]

河中、突厥斯坦、讹答刺、畏吾儿诸国、斡端、可失哈耳、毡的、花刺子模、拔汗那(费尔干纳),则交给了麻速忽伯。由于对至尊皇帝的忠诚和支持,他经历了[蒙哥反对派所加予的]恐怖和危险,终于逃脱危难,福运昌盛。他们[俩]在忽里勒台(最高国事大会)召开之前抵达宫廷,[蒙哥可汗]将他们最先遣返,他们的全部随行人员都受到种种恩宠。

他们[出发]后,大异密阿儿浑经历恐怖与危险跋涉万里,于回历650年2月20日(1252年5月2日)抵达宫廷,这时忽里勒台已散,诸王已各自返回。因他永远受到恩宠又有无穷的才能,同时在献身于王朝和效忠于宫廷时通过他那精确的计算和明敏的方法,过去他已出类拔萃。因为“在早晨人们称颂夜间的旅行”,所以[他受到宠荣]他的愿望得到满足,他的目的达到。[蒙哥可汗把]统辖呼罗珊、朮搆答而、忻都、伊拉克、法儿思、起儿漫、罗耳、阿儿兰、阿塞拜疆、谷儿只、毛夕里、阿勒颇诸州的大权交到了他的手中。随从他的篋力、异密、书记们都因他的主张和好意,而受到[可汗的]优遇,获得恩赐。

其次,拉施特丁《史集》之《蒙哥可汗纪》有如下记载:^[1]

[蒙哥可汗把]东方各国给了宰相(撒希卜)马合木·牙刺瓦赤。这个人不但过去忠勤效劳,今后也忠心耿耿,他在[蒙哥]吉祥登极之前就已来到宫廷效劳;而突厥斯坦诸城、河中、畏吾儿诸城、费尔干纳和花刺子模,则给了麻速忽伯。麻速忽伯由于对皇帝[指蒙哥]友善和忠诚,经历了许多恐怖和危险,他和他的父亲一样,在其他人之先,较早抵达宫廷叩见[蒙哥],由于这样一些旧谊,[蒙哥可汗]让他们[两人]最先返回,而从各地随同他们一起来到的人们,则获得了各种特别的恩赐。

然后,异密阿儿浑—阿合来到了。这个人由于路途遥远,在忽里勒台[闭幕]和众人走散之后[才到达],他过去就在对皇帝的忠

[1]伯劳舍校订本拉施特丁:《史集》,第309页;维尔霍夫斯基俄译本第140~141页。[汉译文参照维氏俄译本译出,对日译文有所修正。]

诚和效劳方面出类拔萃。他的愿望实现、目的达到是显而易见的事。他被授予了统辖呼罗珊、祿拶答而、伊拉克、法儿思、阿塞拜疆、谷儿只、罗耳、阿儿兰、亚美尼亚、鲁木、迪牙别克儿、毛夕里、阿勒颇等伊朗各州的大权。在他下面效力的蔑力、异密和书记们均按其裁夺获得恩赐。

拉施特丁的这段记载是以志费尼的记载为根据的,只不过稍稍简略一些。至于包含有若干异文,那是算不了什么的。

把上述三段记载加以比较,《元史》的牙刺瓦赤、麻速忽、阿儿浑,相当于志费尼史、拉施特丁《史集》上的马合木·牙刺瓦赤、麻速忽伯父子和阿儿浑,这是无需说明的。又,燕京等处、别失八里等处、阿母河等处也已查明各意味着契丹(北中国)、突厥斯坦、伊朗3方面。阿母河即 Amu Darya 或 Oxus 河。蒙古统治时代文献上的“从阿母河畔以迄密昔儿边境”,乃是对伊利汗国领土(伊朗地区)的称呼。对牙刺瓦赤、麻速忽伯父子俩的任命,是蒙哥可汗即位元年(1251年)之事。而阿儿浑抵达[蒙哥]宫廷,据志费尼所记,为1252年5月2日之事,因此他被任命为伊朗总督必须是在此之后之事。《元史》的记载将3人任命都集中于元年条下是不对的。

大蒙古国的占领地区以这样被划为三方面来进行统治的方式,实际上并不是从蒙哥时代才开始的,而是从窝阔台统治时代的初年即已有了。从中国直到伊朗的广大地区都置于贝加尔湖以南哈刺和林的中央政府的直辖之下,这是大蒙古国时代以外的任何时代也没有过的事,这件事本身就是个有兴趣的问题,但本稿只能限于考虑蒙古对伊朗方面的统治政策。从1223年成吉思汗北渡阿母河归国时起,直到1256年1月1日他的孙子旭烈兀统率西征军南渡阿母河进入伊朗地区的三十余年间,蒙古人在伊朗干了些什么呢?汉文史料,除前引《元史》所载“以阿儿浑充阿母河等处行尚书省事,法合鲁丁、匿只马丁佐之”这条记载,就没有显示蒙古人的统治政策的其他记载了,而波斯文史料中却有相当丰富的记载。尤其是《世界征服者史》的作者志费尼差不多就是13世纪40—50年代这个问题的目击者。1252年阿儿浑被

蒙哥可汗任命为伊朗总督时,志费尼作为阿儿浑的随员之一到过蒙古宫廷。汉文名称所谓“阿母河等处行尚书省”的伊朗方面的统治机关的具体情形,笔者将以志费尼史书的记载为中心,主要根据波斯文史料来进行考察。^[1]

成吉思汗大军撤退后,《元史》卷1《太祖本纪》上记载说:

十八年癸未(公元1223年),遂定西域诸城,置达鲁花赤监治之。

在占领地区设置了军政长官(达鲁花赤=八思哈=舍黑捏 Shahna)。^[2]对阿母河以北河中乃至突厥斯坦方面的统治,由于牙剌瓦赤、麻速忽父子的努力采用了放松的及早复兴政策。^[3]而对阿母河以南地区,蒙古人的占领政策当初却什么也没有。^[4]一切都弃之任之,连维持治安也难办。这就使成吉思汗在阿母河以南的作战的结果是不成功的,而呼罗珊州等地蒙受很大祸害,蒙古人方面也没有余力收拾。果真如此,在印度河东岸被追逐的花剌子模国王札兰丁,当蒙古军返回后,潜入印度东南部,后来到西北方面活跃地开展恢复势力活动。当大蒙古国第二代皇帝窝阔台可汗再次派遣西征军时,授予绰儿马浑3万人的军队出征。札兰丁于1231年死去。绰儿马浑驻留于阿塞拜疆方面,在那里设置了司令部,他率领探马赤军防御大蒙古国西南最前线并开拓疆土。为援助、增补绰儿马浑的远征军,派出了成帖木儿。成帖木儿被任命为第一任伊朗总督。

[1]卡兹维尼校订本志费尼书第2册,第218~262页(波伊勒英译本第482~525页有关伊朗总督的记载乃是最基本的资料)。

此外可参照:阿里咱德校订本拉施特丁:《史集》,第1卷,第314~320页;伯劳舍校勘本:《史集》,第37~40,56~60,257~258,340~342页;布朗刊本 Tarikh-i Guzida 第575页;多桑:《蒙古史》第3册,第103~129页;霍渥斯:《蒙古史》,第1册,第133~134,169~170,792页;斯普勒:《伊朗的蒙古人》,第38~41,47~48页;格鲁塞:《草原帝国》,第424~426页;阿里咱德刊本《史集》,阿塞拜疆出版,第112~122页;洪钧:《元史译文证补》,《国学基本丛书》下册,第295~301页;前田直典:《元朝行省的成立过程》,第21页。

[2]参照那珂通世:《成吉思汗实录》,第464~468页。

[3]关于马合木·牙剌瓦赤、麻速忽父子的活动,将另外论述。

[4]据瓦撒夫书(孟买版第12页),成吉思汗命其四子各将千人长派遣到忸都斯坦、昔牙不儿罕、台罕、阿里牙亦里、合兀唆黑、范延、哥疾宁,由此可见蒙古军好像曾残留于今天阿富汗方面。

据志费尼记载,成帖木儿为哈刺契丹(西辽)人,而据拉施特丁的记载,成帖木儿却是汪古惕部人。^[1] 1219年他曾随从术赤作战于锡尔河下游,劝说毡的城民投降,其后被任命为花刺子模州军政官(八思哈),驻守在旧花刺子模王国的京城玉龙杰赤。他受命援助绰儿马浑的西征军后,大概在1230年左右从花刺子模经过沙黑里斯坦进驻呼罗珊州。他与花刺子模出身的行政官们同行。代表窝阔台、拔都、察合台、拖雷四家权益的四个蒙古将军曲勒·孛罗、那撒勒、乞即勒·不花、也可归他指挥。但呼罗珊州的治安很坏,札兰丁方面的哈刺察、牙罕宋忽儿在你沙不儿附近经常发动袭击,绰儿马浑设置的军政官们被杀害。人们把呼罗珊州的这种混乱状况奏告于窝阔台,大汗命令驻扎在也里北面八忒吉思地方的塔亦儿·把阿秃儿前去镇压。在这项命令执行之前,成帖木儿已派遣曲勒·孛罗到你沙不儿击败了哈刺察的军队,将他驱逐到昔思田方面。塔亦儿·把阿秃儿追击哈刺察到昔思田城,经过两年时间才把这个重要的城攻占。在此期间成帖木儿对呼罗珊、忸搆答而两州的经营有进展。塔亦儿·把阿秃儿从昔思田派遣使者去对成帖木儿声称:“按照大汗的诏敕,呼罗珊的行政已委任予我,因此请你离任吧!”成帖木儿对此拒绝了。绰儿马浑也迫令他把呼罗珊、忸搆答而两州交给塔亦儿·把阿秃儿。成帖木儿方面商议了对策,派遣获得窝阔台信任的曲勒·孛罗到朝廷去奏告呼罗珊的实际情况。这时,新降附成帖木儿的一些当地诸侯也随同入朝。他们有呼罗珊州的亦思法刺因北面速鲁克堡的堡主巴合丁,忸搆答而州可不忒札蔑的亦思法黑巴忒奴思刺塔丁。这是回历630年(1232—1233年)的事。窝阔台对曲勒·孛罗等人的来朝很高兴,他说:

自从绰儿马浑出征以来,征服了许多国家,却从未遣送一个国王来朝见朕。成帖木儿尽管辖地狭小、资源不多,却如此尽忠,朕甚为赞赏。可将呼罗珊与忸搆答而长官之职授予他。绰儿马浑

[1]关于成帖木儿可参阅下列文献记载:卡兹维尼校勘本志费尼史第1册,第68~69页,第2册,第214~224页;阿里咱德校订本拉施特丁:《史集》,第1卷,第314~316页;伯劳舍校勘本:《史集》,第37~40页;《也里史记》第92~93页;巴托尔德:《到蒙古入侵为止的突厥斯坦》,第415页注1。

及其他长官均应交出那二个州的权。^{〔1〕}

巴合丁、奴思刺丁各按其本领授职位。所有的人都授予金牌一面、朱印敕书一面。按照窝阔台可汗的敕命,成帖木儿在此被任命为呼罗珊、朮搆答而两州的总督。伊朗地区从此置于哈刺和林中央政府的直辖下,对伊朗人来说蒙古风暴一下子过去了,伊朗与蒙古地区直接紧密地结合了起来。

成帖木儿接到曲勒·孛罗的报告后,马上整顿总督府的阵容,开设官衙。他任命舍列甫丁·花刺子迷为代表拔都家的大臣(维即儿)以及大书记,又任命史学家志费尼的父亲巴合丁·马合谋·志费尼为财政大臣。代表拔都、窝阔台、察合台、拖雷四家的长官各派遣一名书记进入底万[总督府中枢机构]以代表4家。所谓底万即设置于成帖木儿家中。成帖木儿的官衙人员由随从他从花刺子模进驻呼罗珊的人以及在呼罗珊降附他的人两大群构成。舍列甫丁与巴合丁·志费尼在此后的伊朗总督府历史上扮演着重要角色,前者为花刺子模官僚的典型,后者为呼罗珊官僚的代表人物。

史学家志费尼专门为舍列甫丁·花刺子迷写了一章,详细叙述他的行动。^{〔2〕}志费尼对他的记述几乎是对他的笔诛,志费尼对他的行为、性格加以辛辣的描述。据志费尼说,舍列甫丁是花刺子模的一个村子的挑担夫的儿子,少年时代受花刺子模诸侯(箴力)宠爱,不久,当成帖木儿进驻呼罗珊时,他被迫同行。他学习突厥语并精通了突厥语,成了最优秀的译员。当时掌握蒙古语以及畏吾儿文的知识成为为蒙古政权效劳的行政官不可缺少的条件。

巴合丁·马合谋·志费尼,出身于呼罗珊州志费因郡阿咱忒瓦耳的贵显家族。^{〔3〕}他的祖先曾担任塞尔柱王朝和花刺子模沙王朝的宰相,撒希卜一底万[财政大臣兼宰相]竟成了志费尼家族当家人的称号。巴合丁的父亲沙木思丁·马合谋为花刺子模沙王朝马合谋、札兰

〔1〕卡兹维尼校勘本志费尼史第2册,第222~223页。

〔2〕卡兹维尼校勘本志费尼史第2册,第262~282页;米尔洪德书第5卷,第184~190页。

〔3〕巴托尔德与波伊勒撰:《志费尼》,载《伊斯兰百科全书》新版第2卷,第606~607页;《世界征服者史》,波伊勒英译本第1册,英译者序第xv~xxv页。

丁父子的大臣,1229—1230年病死于凡湖畔的阿赫拉特。当时巴合丁住在你沙不儿,在那里获悉了父亲的死讯。恰好曲勒·孛罗奉成帖木儿之命追击哈剌察、宋忽儿等人,包围了你沙不儿。巴合丁从你沙不儿向东逃到徒思。曲勒·孛罗向徒思城主塔札丁·法里咱尼要求将巴合丁引渡给他。法里咱尼以为曲勒·孛罗要处死巴合丁,便把巴合丁交了出去。曲勒·孛罗在处刑之处却对巴合丁加以厚遇。于是巴合丁·志费尼登上了总督府官衙的重要地位。

成帖木儿与窝阔台、拔都、察合台、拖雷四家族的代表曲勒·孛罗、那撒勒、乞即勒·不花、也可之间的统属关系不是完全明确的。拉施特丁在《汪古惕部》条中关于成帖木儿的事记述道:^[1]

在旭烈兀汗来到伊朗之前,窝阔台可汗为统治[伊朗],派遣克烈部的分支土别燕氏的一个异密作为军司令官[到伊朗来]。这个人名叫那撒勒(此处波斯文写作 BYSL)。现今他的后裔之中留下有秃黑鲁·忽失赤及其诸兄弟、亲族。上述成帖木儿是作为那可儿(僚属)随同他[那撒勒]前来的。一起来的还有乃蛮部人曲勒·孛罗断事官(也速儿宝儿赤和也速之父),以及畏吾儿人阔儿吉思书记(必闾赤)。

据拉施特丁所记,进驻呼罗珊时,成帖木儿乃是那撒勒的僚属。然而由于窝阔台家族的代表曲勒·孛罗积极活动的结果,成帖木儿得以确立了总督的地位。曲勒·孛罗本人也从窝阔台处取得成帖木儿僚友的地位。

成帖木儿担任了呼罗珊、忸搆答而两州长官后,并没能把两州全部区域置于自己的直接支配之下。与他的行动相关,在史料上所见的地名有:沙黑里斯坦(尼撒以北三英里)、牙即儿(阿舍哈巴德与基集尔·阿尔巴德之间的都伦遗址)、尼撒、苦克鲁甫(阿富汗西北部的库儿甫)、哲里斯坦(古兹干南部的地名?)、乌思屯答儿(忸搆答而州的鲁思塔木答儿),从这些地方直到阔必忒·答黑的南北(阔必忒·答黑乃是阿特列克河注入里海的分水岭)以至合流入赫拉特河的克泽甫

[1] 阿里咱德校订本拉施特丁:《史集》第1卷,第314~315页。

河、鲁德河流域一带,可认为都是他的直接管辖区域。呼罗珊州西北部的亦思法来因、志费因、札者儿木、朱儿巴忒(在亦思法来因地区内)、阿儿吉阳地区,根据窝阔台的旨意,交给速鲁克堡的阿里克·巴合丁管辖,从朐娑答而州的合不忒·札篾到阿思塔刺巴忒的地区则归亦思法黑巴忒·奴思刺塔丁管辖。对于那些地区的土地纷争,成帖木儿有裁判权,一切由中央政府掌握。

奇怪的是,如呼罗珊州,巴里黑、马鲁、也里、你沙不儿4个城市是该州的中心都市,而成帖木儿的管辖领域除你沙不儿外,其他3城都不在内。然而呼罗珊的四大城市在成吉思汗西征时再三被攻占、遭到破坏。巴里黑、马鲁两城此后再也没有恢复往时的繁荣。你沙不儿也已不如其东面的徒思城繁荣。只有也里城的复兴,是进入总督府管辖下不久的事。^[1]由此可见,伊朗总督府开创时的规模较小,与华北、突厥斯坦两总管府无法相比。然而正如志费尼所说:

当初蒙古人对于黄金宝石并不关心。成帖木儿掌权后,这位贵人为显示才能,就使金钱在他们心中变成了甜美的东西。^[2]

于是在伊朗地区开始为蒙古人征税。征索赋税是苛刻之举。那不是用军事占领手段所能达到的,于是开始有民政。这是蒙古对伊朗经营中的一个转变。

还有,由于大蒙古国[成吉思汗家族的]财产共有观念,王族对被占领地区有要求权,如前已所述,成吉思汗的4个儿子在这个呼罗珊总督府中各自有代表他们权利的人。其中,术赤的儿子拔都在呼罗珊方面拥有特别的发言权。本来,花刺子模已被当做拔都家的领土,成帖木儿由于跟从术赤的军队而成了花刺子模的军政长官(八思哈),第二任总督那撒勒是拔都家的代表者,第三任总督阔儿吉思如后文所述也曾侍奉过拔都家,舍列甫丁曾为拔都家的大臣[维即儿](甚至还担任过必闾赤长)。拔都家这样的特别权利,对于此后伊朗总督府的沿革具有重大意义。而蒙古中央政府排除从拔都家开始的诸王家的介入的

[1] 本田实信:《也里的库尔特政权的成立》,第50页。

[2] 阿里咱德校订本拉施特丁:《史集》第1卷,第314~315页。

倾向也加强了起来。

如上所述,成帖木儿的伊朗总督府的规模还不小,他的地位根据窝阔台可汗而被任命,这对于呼罗珊、朮搆答而地区开始进入蒙古中央政府[管辖]下具有重要意义。只是在这个总督府里,拔都家的权利被微妙地包含进来,官衙的构成也可被识别为花剌子模官僚群和呼罗珊官僚群。

成帖木儿就任后,派遣畏吾儿族书记阔儿吉思到大汗处去,并让巴合丁·志费尼随行。这大概可认为派遣他们去参加窝阔台于回历632年(1235年)召开的第二次最高国事大会(忽里勒台)。阔儿吉思以雄辩的口才向大汗报告时博得了大汗的欢心,获得了恩赐。他曾受到中央政府畏吾儿族宰相镇海的推荐。巴合丁获得了牌子和朱印敕书,被改授以撒希卜—底万[财政大臣]之职。窝阔台对呼罗珊的官僚给予了优遇。在这个使节团回来之前,成帖木儿死去了(回历633年=1235—1236年)。

成帖木儿之死由使者报告了后,窝阔台任命那撒勒为第二任伊朗总督。那撒勒出身于克烈部土别燕氏(或董合亦惕氏),他与成帖木儿一起以将军身份从花剌子模进驻呼罗珊,在伊朗总督府里他是拔都家权利的代表者。^[1] 根据大汗的命令,底万长官及书记等官吏从成帖木儿的家中迁移到那撒勒的帐幕里执行职务。舍列甫丁到拔都宫廷去请求再次任命他为书记长[必闾赤长]。那撒勒当时为接近百岁的老人,实权转移到了阔儿吉思手中。

阔儿吉思是出生于距离天山山脉东端的别失八里约四程之地的巴儿里黑小村的畏吾儿族人,^[2]幼年丧失了父亲。他自幼努力学习畏吾儿文,年岁稍长就到遥远的术赤家谋求官职。不久,他的才学受到术赤赏识,他受命教育蒙古子弟。当成帖木儿作为军政长官(八思哈)到

[1]关于那撒勒,参照卡兹维尼校订本志费尼:《世界征服者史》第2册,第224~225,228~229页;阿里咱德校订本:《史集》第1卷,第258,314~319页;伯劳舍校订本:《史集》,第56页。

[2]关于阔儿吉思,参照卡兹维尼校订本:《世界征服者史》第2册,第225~242页;阿里咱德校订本:《史集》第1卷,第314~320页;伯劳舍校订本:《史集》,第56~60、80页;《也里史记》第125、128、131、137页。

玉龙杰赤赴任时,阔儿吉思作为他的书记随行。由于他的才能和智力,他获得了成帖木儿的信任,后来他就被作为使者派遣到哈刺和林宫廷去。窝阔台喜爱他的能言善辩。如前所述,他还得到了中央政府宰相镇海的庇护。

那撒勒就任总督后,速鲁克堡主灭里·巴合丁为了诉讼事件奔赴大汗宫廷。巴合丁回来时带来了中央政府催促阔儿吉思出使的命令。那撒勒与曲勒·孛罗都不高兴让阔儿吉思再次出使哈刺和林,但最后还是同意了。阔儿吉思与蔑力巴合丁、撒不沙瓦儿的马合木沙以及呼罗珊的若干名贵人一起奔赴蒙古宫廷。中央政府方面照旧有镇海支持他,而答失蛮·合只卜却推荐了成帖木儿的儿子额忒古·帖木儿。镇海利用见到窝阔台的机会,对窝阔台说:“呼罗珊的贵人们想要阔儿吉思[掌权]。”大汗答允说:

那就授予他一份敕书,试着派他阔儿吉思去查实历年的产量以及每人所获得的数字,还派他去清查该国[伊朗]户籍,不许任何人干扰他办理这些事。他再次回[到宫廷]来时,如果事情办得好,就确认他[担任总督]吧。^[1]

这样,阔儿吉思得到由于这个缘故临时颁发的敕书急速回来,他宣读了敕书,夺取了那撒勒的实权,抑制了曲勒·孛罗,开始经营呼罗珊。据志费尼记载说:

阔儿吉思使呼罗珊和朮搆答而的政事恢复秩序,并保护当地财产。他从各方面收集献给皇帝的合适的贡物。他完成了新的户籍调查和征收赋税。他设立店铺(kārkhāna),对百姓普施仁政……各城出现了复兴的希望。^[2]

另一方面,成帖木儿的旧部下们,那些等于事实上被罢免的官吏们,都聚集在成帖木儿的儿子额忒古·帖木儿的周围。从拔都宫廷回来的舍列甫丁也暗中加入了阔儿吉思的反对派。额忒古·帖木儿派遣名叫屯忽思的使者到宫廷里去告发阔儿吉思。想陷害镇海的一派

[1]卡兹维尼校订本:《世界征服者史》第2册,第229页。

[2]卡兹维尼校订本:《世界征服者史》第2册,第229~230页。